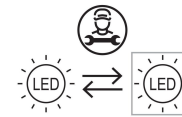


T-LUX STAN

IK 10 **E**
EN 60598-1+2-1

Classe I
IP 65 

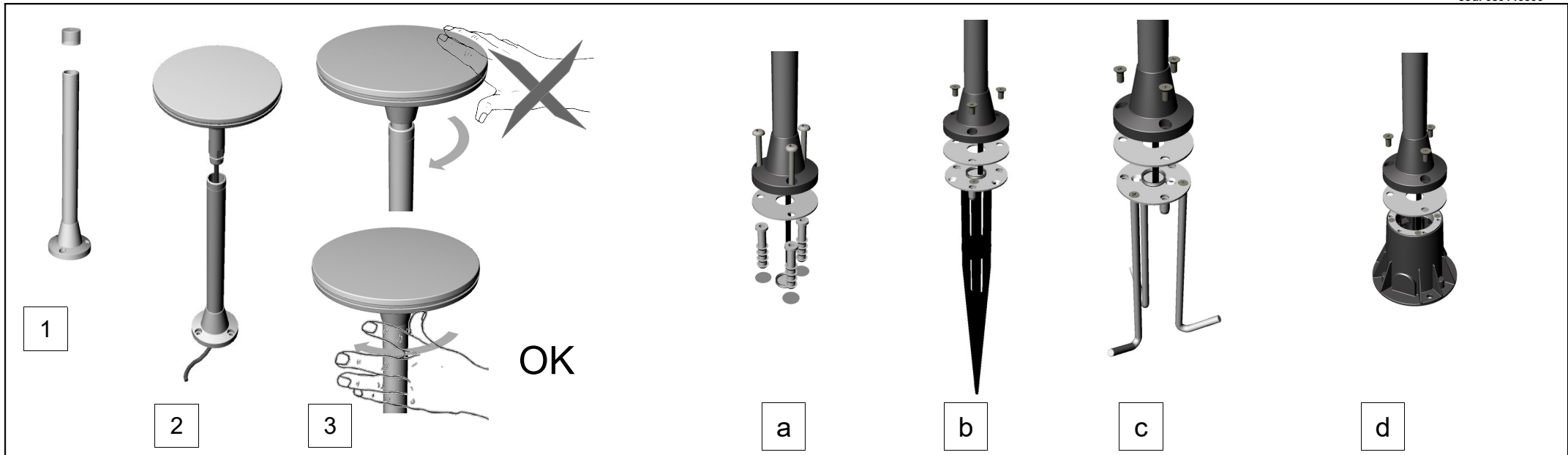
5551 LED 10W
207-240V 50/60Hz
5552 LED 20W



CE


goccia
ILLUMINAZIONE

cod. doc. 91463 rev.A
cod. 089146300



.it

AVVERTENZE

 Attenzione, pericolo di scossa elettrica!

La sorgente luminosa di questo apparecchio deve essere sostituita solo dal costruttore, dal suo servizio d'assistenza o dal personale qualificato equivalente.

Togliere l'alimentazione elettrica prima di procedere all'installazione.

Se il cavo flessibile esterno di questo apparecchio viene danneggiato, deve essere sostituito dal costruttore o dal suo servizio di assistenza, o da personale altrettanto qualificato. L'apparecchio è adatto per una installazione su stelo (cod. 3101, 3102, 3103)

Usare sempre la gomma isolante in dotazione.

MONTAGGIO

Rimuovere il tappo di protezione dallo stelo. Introdurre il cavo dell'apparecchio all'interno dello stelo ed avvitare l'apparecchio sullo stelo. Collegare i cavi dell'alimentazione elettrica.

Fissare al suolo la base dello stelo per mezzo di:

- a- Fischer
- b- Picchetto 4696
- c- Tirafondi 4697
- d- Cassaforma 4698

Conservare le istruzioni.

.en

WARNINGS

 Attention, danger of electric shock!

The light source contained in this luminaire must only be replaced by the manufacturer and its assistance service or by equally qualified personnel.

Disconnect the power supply before proceeding with the installation.

If the external flexible cable of this luminaire is damaged, it shall be replaced by the manufacturer or his service agent, or similar qualified personnel.

The luminaire is designed for installation on stem (codes 3101, 3102, 3103).

Always use the supplied insulating rubber.

INSTALLATION


Remove the protective cap from the stem. Insert the luminaire cable into the stem. Screw the luminaire onto the stem. Connect the power supply cables. Fix the stem to the ground by means of:

- a- Fischer
- b- Spike 4696
- c- Plate with anchoring set 4697
- d- In-ground box 4698

Keep the instructions.

.fr

RECOMMANDATIONS

 Attention, risque de choc électrique !

La source lumineuse contenue dans ce luminaire ne doit être remplacée que par le fabricant et son service d'assistance ou par du personnel également qualifié.

Débranchez l'alimentation électrique avant de procéder à l'installation.

Si le câble ou le cordon flexible externe de ce luminaire est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou par son SAV, ou par du personnel qualifié, afin d'éviter tout risque.

Le luminaire est conçu pour être installé sur une tige (codes 3101, 3102, 3103).

Toujours utiliser le caoutchouc isolant fourni.

INSTALLATION


Retirez le capuchon de protection de la tige. Insérez le câble de l'appareil dans la tige. Visser l'appareil sur la tige. Connectez les câbles d'alimentation. Fixez la tige au sol à l'aide de:

- a- Fischer
- b- Piquet 4696
- c- Plaque avec fixations 4697
- d- Boîtier à enterrer 4698

Conservez les instructions.

.de

SICHERHEITSHINWEISE

 Vorsicht, Stromschlaggefahr!

Die Lichtquelle sollte nur vom Hersteller und seinem Servicezentrum oder ähnlich qualifiziertem Personal ausgetauscht werden. Die Stromversorgung ausschalten, bevor mit der Installation fortfahren.

Wenn das externe flexible Kabel dieser Leuchte beschädigt ist, muss es vom Hersteller oder seinem Servicemitarbeiter oder ähnlich qualifiziertem Personal ersetzt werden.

Die Leuchte ist für die Montage an einer Stange (Art. Num. 3101, 3102, 3103) vorgesehen. Immer den mitgelieferten Isoliergummi Verwenden.

MONTAGE

Die Schutzkappe von der Stange entfernen. Das Leuchtenkabel in die Stange einführen. Die Leuchte auf die Stange schrauben. Die Stromversorgungskabel anschließen. Die Stange am Boden befestigen, mittels:

- a- Fischer
- b- Spieß 4696
- c- Platte mit Bodenanker 4697
- d- Einbaukasten 4698

Die Anleitungen aufbewahren.

.es

ADVERTENCIAS

 Advertencia, peligro de descarga eléctrica!

La fuente de luz contenida en esta lámpara solo debe ser reemplazada por el fabricante y por su centro de servicio o por personal igualmente calificado.

Desconectar la fuente de alimentación antes de empezar con la instalación.

Si el cable o cordón flexible externo de esta luminaria está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante o su agente de servicio, o personal calificado similar, para evitar peligros.

La luminaria está diseñada para una instalación sobre vástago (códigos 3101, 3102, 3103). Utilice siempre la goma aislante suministrada.

INSTALACIÓN

Quitar la tapa protectora del vástago. Insertar el cable de la luminaria en el vástago. Atornillar la luminaria en el vástago. Conectar los cables de alimentación. Fijar el vástago al suelo según una de las posibilidades propuestas:

- a- Fischer
- b- Piqueta
- c- piastra tirafondos
- d- controcaja para interrarr

Conservar las instrucciones.